

*Chwałą Bożą jest rzecz ukryć,  
a chwałą królów rzecz zbadać.*

*Prz 25,2*



# Przykłady struktur

## WPROWADZENIE



# Część B

# Narracje

## Przykład nr B1 – Rt 1,15-18 (BW)



(15) Następnie rzekła Noemi: Oto twoja szwagierka wraca do swojego ludu i do swojego boga; zawróć i ty za swoją szwagierką.

(16) Lecz Rut odpowiedziała: Nie nalegaj na mnie, abym cię opuściła i odeszła od ciebie; albowiem dokąd ty pójdziesz i ja pójdę; gdzie ty zamieszkasz i ja zamieszkam;

lud twój - lud mój, a Bóg twój - Bóg mój.

(17) Gdzie ty umrzesz, tam i ja umrę i tam pochowana będę. Niech mi uczyni Pan, cokolwiek zechce, a jednak tylko śmierć odłączy mnie od ciebie.

(18) Noemi, widząc, że tamta obstaje przy tym, aby iść z nią, zaniechała z nią dalszej rozmowy.

## Przykład nr B1 – Rt 1,15-18 (BW)



(15) Następnie rzekła Noemi: Oto twoja szwagierka wraca do swojego ludu i do swojego boga; zawróć i ty za swoją szwagierką.

(16) Lecz Rut odpowiedziała: Nie nalegaj na mnie, abym cię opuściła i odeszła od ciebie; albowiem dokąd ty pójdziesz i ja pójdę; gdzie ty zamieszkasz i ja zamieszkam;

lud twój - lud mój, a Bóg twój - Bóg mój.

(17) Gdzie ty umrzesz, tam i ja umrę i tam pochowana będę. Niech mi uczyni Pan, cokolwiek zechce, a jednak tylko śmierć odłączy mnie od ciebie.

(18) Noemi, widząc, że tamta obstaje przy tym, aby iść z nią, zaniechała z nią dalszej rozmowy.

Kwestia powrotu Rut do swojego ludu – początek i koniec sprawy

Zdecydowany sprzeciw Rut.

Motyw „gdzie” i „dokąd”; wskazanie granic przywiązania do Noemi

Wyznanie przyjętego kierunku w ogólnej formie

## Przykład nr B1 – Rt 1,15-18 (BW)



**A** (15) Następnie rzekła Noemi: Oto twoja szwagierka wraca do swojego ludu i do swojego boga; zawróć i ty za swoją szwagierką.

**B** (16a) Lecz Rut odpowiedziała: Nie nalegaj na mnie, abym cię opuściła i odeszła od ciebie;

**C** (16b) albowiem dokąd ty pójdziesz i ja pójdę; gdzie ty zamieszkas i ja zamieszkam;

**D** (16c) lud twój - lud mój, a Bóg twój - Bóg mój.

**C1** (17a) Gdzie ty umrzesz, tam i ja umrę i tam pochowana będę.

**B1** (17b) Niech mi uczyni Pan, cokolwiek zechce, a jednak tylko śmierć odłączy mnie od ciebie.

**A1** (18) Noemi, widząc, że tamta obstaje przy tym, aby iść z nią, zaniechała z nią dalszej rozmowy.

Czy możemy tę strukturę trochę doprecyzować?



## Przykład nr B1 – Rt 1,15-18 (BW)



**A a** (15a) Następnie rzekła Noemi: Oto twoja szwagierka wraca

**b** (15b) do swojego ludu i do swojego boga;

**a1** (15c) zawróć i ty za swoją szwagierką.

**B** (16a) Lecz Rut odpowiedziała: Nie nalegaj na mnie, abym cię opuściła i odeszła od ciebie;

**C a1** (16b) albowiem dokąd ty pójdiesz

**b1** (16c) i ja pójdę;

**a2** (16d) gdzie ty zamieszkas

**b2** (16e) i ja zamieszkam;

**D a1** (16f) lud twój

**b1** (16g) - lud mój,

**a2** (16h) a Bóg twój

**b2** (16i) - Bóg mój.

**C1** (17a) Gdzie ty umrzesz, tam i ja umrę i tam pochowana będę.

**B1** (17b) Niech mi uczyni Pan, cokolwiek zechce, a jednak tylko śmierć odłączy mnie od ciebie.

**A1** (18) Noemi, widząc, że tamta obstaje przy tym, aby iść z nią, zaniechała z nią dalszej rozmowy.

## Przykład nr B2 – Hi 1,13-19 (BW)



(13) I zdarzyło się pewnego dnia, gdy jego synowie i jego córki jedli i pili wino w domu swego najstarszego brata,

(14) że przybył posłaniec do Joba, mówiąc: Woły orały, a oślice pasły się obok nich.

(15) Wtem napadli Sabejczycy i zabrali je, a sługi pozabijali ostrzem miecza; uszedłem tylko ja sam, aby ci o tym donieść.

(16) Gdy ten jeszcze mówił, przyszedł inny i rzekł: Ogień Boży spadł z nieba, spalił trzodę i sługi i pochłonał je; uszedłem tylko ja sam, aby ci o tym donieść.

(17) Gdy ten jeszcze mówił, przyszedł inny i rzekł: Chaldejczycy wystawili trzy hufce, napadli na wielbłądy i zabrali je, a sługi pozabijali ostrzem miecza; uszedłem tylko ja sam, aby ci o tym donieść.

(18) Gdy ten jeszcze mówił, przyszedł inny i rzekł: Twój synowie i twoje córki jedli i pili wino w domu swego najstarszego brata.

(19) Wtem gwałtowny wicher zerwał się od pustyni i uderzył na cztery węgly domu, tak że on zawalił się na młódź i zginęli; uszedłem tylko ja sam, aby ci o tym donieść.

## Przykład nr B2 – Hi 1,13-19 (BW)



(13) I zdarzyło się pewnego dnia, gdy jego synowie i jego córki jedli i pili wino w domu swego najstarszego brata,

(14) że przybył posłaniec do Joba, mówiąc: Woły orały, a oślice pasły się obok nich.

(15) Wtem napadli Sabejczycy i zabrali je, a sługi pozabijali ostrzem miecza; uszedłem tylko ja sam, aby ci o tym donieść.

(16) Gdy ten jeszcze mówił, przyszedł inny i rzekł: Ogień Boży spadł z nieba, spalił trzodę i sługi i pochłonał je; uszedłem tylko ja sam, aby ci o tym donieść.

(17) Gdy ten jeszcze mówił, przyszedł inny i rzekł: Chaldejczycy wystawili trzy hufce, napadli na wielbłądy i zabrali je, a sługi pozabijali ostrzem miecza; uszedłem tylko ja sam, aby ci o tym donieść.

(18) Gdy ten jeszcze mówił, przyszedł inny i rzekł: Twój synowie i twoje córki jedli i pili wino w domu swego najstarszego brata.

(19) Wtem gwałtowny wicher zerwał się od pustyni i uderzył na cztery węgly domu, tak że on zawalił się na młódź i zginęli; uszedłem tylko ja sam, aby ci o tym donieść.

Motyw dzieci Joba przebywających razem; kontrast uczyty i całkowitego zniszczenia

Szczytowe wydarzenie: ogień Boży z nieba niszczy trzodę Joba.

Motyw napaści wrogów, grabieży oraz wymordowania sług.



## Przykład nr B2 – Hi 1,13-19 (BW)



**A** (13) I zdarzyło się pewnego dnia, gdy jego synowie i jego córki jedli i pili wino w domu swego najstarszego brata,

**B** (14) że przybył posłaniec do Joba, mówiąc: Woły orały, a oślice pasły się obok nich.  
(15) Wtem napadli Sabejczycy i zabrali je, a sługi pozabijali ostrzem miecza; uszedłem tylko ja sam, aby ci o tym donieść.

I tu  
możemy  
dostrzec  
więcej.

**C** (16) Gdy ten jeszcze mówił, przyszedł inny i rzekł: Ogień Boży spadł z nieba, spalił trzodę i sługi i pochłonał je; uszedłem tylko ja sam, aby ci o tym donieść.

**B1** (17) Gdy ten jeszcze mówił, przyszedł inny i rzekł: Chaldejczycy wystawili trzy hufce, napadli na wielbłądy i zabrali je, a sługi pozabijali ostrzem miecza; uszedłem tylko ja sam, aby ci o tym donieść.

**A1** (18) Gdy ten jeszcze mówił, przyszedł inny i rzekł: Twój synowie i twoje córki jedli i pili wino w domu swego najstarszego brata. (19) Wtem gwałtowny wicher zerwał się od pustyni i uderzył na cztery węgiel domu, tak że on zawalił się na młodź i zginęli; uszedłem tylko ja sam, aby ci o tym donieść.

## Przykład nr B2 – Hi 1,13-19 (BW)



**A** (13) I zdarzyło się pewnego dnia, gdy jego synowie i jego córki jedli i pili wino w domu swego najstarszego brata,

---

**B a** (14a) że przybył posłaniec do Joba,

**b** (14b) mówiąc: Woły orały, a oślice pasły się obok nich. (15a) Wtem napadli Sabejczycy i zabrali je, a sługi pozabijali ostrzem miecza;

**a1** (15b) uszedłem tylko ja sam, aby ci o tym donieść.

---

**C a** (16a) Gdy ten jeszcze mówił, przyszedł inny

**b** (16b) i rzekł: Ogień Boży spadł z nieba, spalił trzodę i sługi i pochłonał je;

**a1** (16c) uszedłem tylko ja sam, aby ci o tym donieść.

---

**B1 a** (17a) Gdy ten jeszcze mówił, przyszedł inny

**b** (17b) i rzekł: Chaldejczycy wystawili trzy hufce, napadli na wielbłądy i zabrali je, a sługi pozabijali ostrzem miecza;

**a1** (17c) uszedłem tylko ja sam, aby ci o tym donieść.

---

**A1 a** (18a) Gdy ten jeszcze mówił, przyszedł inny

**b** (18b) i rzekł: Twoi synowie i twoje córki jedli i pili wino w domu swego najstarszego brata.

**c** (19a) Wtem gwałtowny wicher zerwał się od pustyni i uderzył na cztery węgly domu,

**b1** (19b) tak że on zawałił się na młódź i zginęli;

**a1** (19c) uszedłem tylko ja sam, aby ci o tym donieść.

## Przykład nr B3 – Łk 4,31-37 (BW)



(31) I zstąpił do Kafarnaum, miasta galilejskiego. I nauczał ich w sabaty.

(32) I zdumiewali się nad nauką jego, ponieważ przemawiał z mocą.

(33) A w synagodze był człowiek, opętany przez ducha nieczystego, który zawołał głośno:

(34) Ach, cóż mamy z tobą, Jezusie Nazareński? Przyszedłeś nas zgubić? Wiem, kim Ty jesteś, Święty Boży.

(35) A Jezus zgromił go, mówiąc: Zamilknij i wyjdź z niego!

A demon rzucił go na środek i wyszedł z niego, nie wyrządziwszy mu żadnej szkody.

(36) I zdumienie ogarnęło wszystkich, i mówili między sobą: Cóż to za mowa, że mając władzę i moc nakazuje duchom nieczystym, a wychodzą?

(37) I rozchodziła się wieść o nim po wszystkich miejscowościach okolicznej krainy.

## Przykład nr B3 – Łk 4,31-37 (BW)



(31) I zstąpił do Kafarnaum, miasta galilejskiego. I nauczał ich w sabaty.

(32) I zdumiewali się nad nauką jego, ponieważ przemawiał z mocą.

(33) A w synagodze był człowiek, opętany przez ducha nieczystego, który zawołał głośno:

(34) Ach, cóż mamy z tobą, Jezusie Nazareński? Przyszedłeś nas zgubić? Wiem, kim Ty jesteś, Święty Boży.

(35) A Jezus zgromił go, mówiąc: Zamilknij i wyjdź z niego!

A demon rzucił go na środek i wyszedł z niego, nie wyrządziwszy mu żadnej szkody.

(36) I zdumienie ogarnęło wszystkich, i mówili między sobą: Cóż to za mowa, że mając władzę i moc nakazuje duchom nieczystym, a wychodzą?

(37) I rozchodziła się wieść o nim po wszystkich miejscowościach okolicznej krainy.

Motyw geograficzny, dopełniające się zwroty: Jezus nauczał/rozchodziła się wieść o nim

Powtórzona reakcja zdumienia na nauczanie i działania Jezusa

Człowiek zniewolony przez ducha/ człowiek uwolniony

Konfrontacja Jezusa i ducha nieczystego; zapowiedź zguby i wyrzucenie ducha

Ujawnienie tożsamości Jezus przez ducha nieczystego

## Przykład nr B3 – Łk 4,1-37 (BW)



- A** (31) I zstąpił do Kafarnaum, miasta galilejskiego. I nauczał ich w sabaty.
- B** (32) I zdumiewali się nad nauką jego, ponieważ przemawiał z mocą.
- C** (33a) A w synagodze był człowiek, opętany przez ducha nieczystego,
- D** (33b) który zawołał głośno: (34a) Ach, cóż mamy z tobą, Jezusie Nazareński? Przyszedłeś nas zgubić?
- E** (34b) Wiem, kim Ty jesteś, Święty Boży.
- D1** (35a) A Jezus zgromił go, mówiąc: Zamilknij i wyjdź z niego!
- C1** (35b) A demon rzucił go na środek i wyszedł z niego, nie wyrządziwszy mu żadnej szkody.
- B1** (36) I zdumienie ogarnęło wszystkich, i mówili między sobą: Cóż to za mowa, że mając władzę i moc nakazuje duchom nieczystym, a wychodzą?
- A1** (37) I rozchodziła się wieść o nim po wszystkich miejscowościach okolicznej krainy.

## Przykład nr B4 – J 20,24-29 (BW)



(24) A Tomasz, jeden z dwunastu, zwany Bliźniakiem, nie był z nimi, gdy przyszedł Jezus.

(25) Powiedzieli mu tedy inni uczniowie: Widzieliśmy Pana. On zaś im rzekł: Jeśli nie ujrzę na rękach jego znaku gwoździ i nie włożę palca mego w miejsce gwoździ, i nie włożę ręki mojej w bok jego, nie uwierzę.

(26) A po ośmiu dniach znowu byli w domu uczniowie jego i Tomasz z nimi. I przyszedł Jezus, gdy drzwi były zamknięte, i stanął pośród nich, i rzekł: Pokój wam!

(27) Potem rzekł do Tomasza: Daj tu palec swój i oglądaj ręce moje, i daj tu rękę swoją, i włóż w bok mój, a nie bądź bez wiary, lecz wierz.

(28) Odpowiedział Tomasz i rzekł mu: Pan mój i Bóg mój.

(29) Rzekł mu Jezus: Że mnie ujrzałeś, uwierzyłeś; błogosławieni, którzy nie widzieli, a uwierzyli.

## Przykład nr B4 – J 20,24-29 (BW)



(24) A Tomasz, jeden z dwunastu, zwany Bliźniakiem, nie był z nimi, gdy przyszedł Jezus.

(25) Powiedzieli mu tedy inni uczniowie: Widzieliśmy Pana. On zaś im rzekł: Jeśli nie ujrzę na rękach jego znaku gwoździ i nie włożę palca mego w miejsce gwoździ, i nie włożę ręki mojej w bok jego, nie uwierzę.

(26) A po ośmiu dniach znowu byli w domu uczniowie jego i Tomasz z nimi. I przyszedł Jezus, gdy drzwi były zamknięte, i stanął pośród nich, i rzekł: Pokój wam!

(27) Potem rzekł do Tomasza: Daj tu palec swój i oglądaj ręce moje, i daj tu rękę swoją, i włoż w bok mój, a nie bądź bez wiary, lecz wierz.

(28) Odpowiedział Tomasz i rzekł mu: Pan mój i Bóg mój.

(29) Rzekł mu Jezus: Że mnie ujrzałeś, uwierzyłeś; błogosławieni, którzy nie widzieli, a uwierzyli.

Motyw nieobecności/  
obecności Tomasza  
w gronie uczniów  
w trakcie spotkania  
z Jezusem

Motyw bezpośredniego  
widzenia Jezusa

Powracający motyw  
dowodów, dotknięcia ran  
i wiary Tomasza

## Przykład nr B4 – J 20,24-29 (BW)



**A1** (24) A Tomasz, jeden z dwunastu, zwany Bliźniakiem, nie był z nimi, gdy przyszedł Jezus.

**B1** (25a) Powiedzieli mu tedy inni uczniowie: Widzieliśmy Pana.

**C1** (25b) On zaś im rzekł: Jeśli nie ujrzę na rękach jego znaku gwoździ i nie włożę palca mego w miejsce gwoździ, i nie włożę ręki mojej w bok jego, nie uwierzę.

**A2** (26a) A po ośmiu dniach znowu byli w domu uczniowie jego i Tomasz z nimi.

**B2** (26b) I przyszedł Jezus, gdy drzwi były zamknięte, i stanął pośród nich, i rzekł: Pokój wam!

**C2** (27) Potem rzekł do Tomasza: Daj tu palec swój i oglądaj ręce moje, i daj tu rękę swoją, i włoż w bok mój, a nie bądź bez wiary, lecz wierz. (28) Odpowiedział Tomasz i rzekł mu: Pan mój i Bóg mój. (29a) Rzekł mu Jezus: Że mnie ujrzałeś, uwierzyłeś; (29b) błogosławieni, którzy nie widzieli, a uwierzyli.



## Przykład nr B4 – J 20,24-29 (BW)



**A1** (24) A Tomasz, jeden z dwunastu, zwany Bliźniakiem, nie był z nimi, gdy przyszedł Jezus.

**B1** (25a) Powiedzieli mu tedy inni uczniowie: Widzieliśmy Pana.

**C1** (25b) On zaś im rzekł: Jeśli nie ujrzę na rękach jego znaku gwoździ i nie włożę palca mego w miejsce gwoździ, i nie włożę ręki mojej w bok jego, nie uwierzę.

**A2** (26a) A po ośmiu dniach znowu byli w domu uczniowie jego i Tomasz z nimi.

**B2** (26b) I przyszedł Jezus, gdy drzwi były zamknięte, i stanął pośród nich, i rzekł: Pokój wam!

**C2 a a1** (27) Potem rzekł do Tomasza: Daj tu palec swój i oglądaj ręce moje,  
i daj tu rękę swoją, i włoż w bok mój,

**b1** a nie bądź bez wiary, lecz wierz.

**b** (28) Odpowiedział Tomasz i rzekł mu: Pan mój i Bóg mój.

**a a2** (29a) Rzekł mu Jezus: Że mnie ujrzałeś, uwierzyłeś;

**b2** (29b) błogosławieni, którzy nie widzieli, a uwierzyli.

## Przykład nr B5 – J 18,1-12 (BW)



- (1) To powiedziawszy, wyszedł Jezus z uczniami swoimi za potok Cedron, gdzie był ogród, do którego wszedł z uczniami swoimi.
- (2) Ale i Judasz, który go wydał, znał to miejsce, bo Jezus często się tam schodził z uczniami swoimi.
- (3) Judasz tedy, wzięwszy oddział i sługi arcykapłanów i faryzeuszów, przyszedł tam z latarniami i z pochodniami, i z orężem.
- (4) Jezus zaś, wiedząc wszystko, co nań przyjść miało, wyszedł i zapytał ich: Kogo szukacie?
- (5) Odpowiedzieli mu: Jezusa Nazareńskiego. Rzekł do nich Jezus: Ja jestem. A stał z nimi i Judasz, który go wydał.
- (6) Gdy więc im rzekł: Ja jestem, cofnęli się i padli na ziemię.
- (7) Gdy ich znowu zapytał: Kogo szukacie? A oni odpowiedzieli: Jezusa Nazareńskiego.
- (8) Odpowiedział Jezus: Powiedziałem wam, że Ja jestem; jeśli więc mnie szukacie, pozwólcie tym odejść;
- (9) aby się wypełniły słowa, które powiedział: Nie utraciłem żadnego z tych, których mi dałeś.
- (10) Wówczas Szymon Piotr, mając miecz, dobył go i uderzył sługę arcykapłana, i odciął mu prawe ucho. A słudze temu było na imię Malchus.
- (11) Na to rzekł Jezus do Piotra: Włóż miecz swój do pochwy; czy nie mam pić kielicha, który mi dał Ojciec?
- (12) Wtedy oddział żołnierzy i dowódca, i słudzy żydowscy pojмали Jezusa i związali go.

## Przykład nr B5 – J 18,1-12 (BW)



- (1) To powiedziawszy, wyszedł Jezus z uczniami swoimi za potok Cedron, gdzie był ogród, do którego wszedł z uczniami swoimi.
- (2) Ale i Judasz, który go wydał, znał to miejsce, bo Jezus często się tam schodził z uczniami swoimi.
- (3) Judasz tedy, wzięwszy oddział i sługi arcykapłanów i faryzeuszów, przyszedł tam z latarniami i z pochodniami, i z orężem.
- (4) Jezus zaś, wiedząc wszystko, co nań przyjść miało, wyszedł i zapytał ich: Kogo szukacie?
- (5) Odpowiedzieli mu: Jezusa Nazareńskiego. Rzekł do nich Jezus: Ja jestem. A stał z nimi i Judasz, który go wydał.
- (6) Gdy więc im rzekł: Ja jestem, cofnęli się i padli na ziemię.
- (7) Gdy ich znowu zapytał: Kogo szukacie? A oni odpowiedzieli: Jezusa Nazareńskiego.
- (8) Odpowiedział Jezus: Powiedziałem wam, że Ja jestem; jeśli więc mnie szukacie, pozwólcie tym odejść;
- (9) aby się wypełniły słowa, które powiedział: Nie utraciłem żadnego z tych, których mi dałeś.
- (10) Wówczas Szymon Piotr, mając miecz, dobył go i uderzył sługę arcykapłana, i odciął mu prawe ucho. A słudze temu było na imię Malchus.
- (11) Na to rzekł Jezus do Piotra: Włóż miecz swój do pochwy; czy nie mam pić kielicha, który mi dał Ojciec?
- (12) Wtedy oddział żołnierzy i dowódca, i słudzy żydowscy pojмали Jezusa i związali go.

**Główny dialog otoczony jest przedstawieniem obecności Jezusa ze swoimi uczniami oraz działań wybranych uczniów: Judasza i Piotra. Obydwa fragmenty przedstawiają ogólnie miejsce i uczestników zajęcia.**

**Powtórzony dialog Jezusa z wysłańcami liderów żydowskich.**

**Przedstawienie reakcji sług (i Judasza?) na słowa Jezusa: „Ja Jestem”.**

## Przykład nr B5 – J 18,1-12 (BW)



**A** (1) To powiedziawszy, wyszedł Jezus z uczniami swoimi za potok Cedron, gdzie był ogród, do którego wszedł z uczniami swoimi. (2) Ale i Judasz, który go wydał, znał to miejsce, bo Jezus często się tam schodził z uczniami swoimi. (3) Judasz tedy, wzięwszy oddział i sługi arcykapłanów i faryzeuszów, przyszedł tam z latarniami i z pochodniami, i z orężem.

**B a a1** (4) Jezus zaś, wiedząc wszystko, co nań przyjść miało, wyszedł i zapytał ich:  
Kogo szukacie?

**b1** (5a) Odpowiedzieli mu: Jezusa Nazareńskiego.

**c1** (5b) Rzekł do nich Jezus: Ja jestem.

**b a** (5c) A stał z nimi i Judasz, który go wydał.

**b** (6a) Gdy więc im rzekł: Ja jestem,

**a1** (6b) cofnęli się i padli na ziemię.

**a1 a2** (7a) Gdy ich znowu zapytał: Kogo szukacie?

**b2** (7b) A oni odpowiedzieli: Jezusa Nazareńskiego.

**c2** (8a) Odpowiedział Jezus: Powiedziałem wam, że Ja jestem;

**A1** (8b) jeśli więc mnie szukacie, pozwólcie tym odejść; (9) aby się wypełniły słowa, które powiedział: Nie utraciłem żadnego z tych, których mi dałeś. (10) Wówczas Szymon Piotr, mając miecz, dobył go i uderzył sługę arcykapłana, i odciął mu prawe ucho. A słudze temu było na imię Malchus. (11) Na to rzekł Jezus do Piotra: Włóż miecz swój do pochwy; czy nie mam pić kielicha, który mi dał Ojciec? (12) Wtedy oddział żołnierzy i dowódca, i słudzy żydowscy pojмали Jezusa i związali go.



**Czego na podstawie przerobionych fragmentów uczymy się o narracjach biblijnych?**



**Czas na pytania**



**i małą przerwę – 5 min.**

